



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga / Ligue/Lega
CLUB 1 Rossemaison	A
CLUB 2 Givisiez	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	21.04.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	19:04
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A23		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Torneo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spettatori	130

No Card / Lic. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorname / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométrateur	206164	ZITTLAU Giacomo	
Official scorer / Marqueur	207656	FORNASINI STEMER Christine	
Referee 1 / Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Referee 2 / Arbitre 2	20821	RÖMER Jonathan	
Tech. Director / Directeur tech.			

1 Rossemaison			
Nr. No.	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.
22	C	MESTRE Fabio	201577
93	A	ZITTLAU Antonio	204322
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148
1	G	SEURET Nicolas	207259
45		KOULMEY Grégory	2257
18		GYGAX Léo	205015
TS		CHOFFAT Jérôme	204416
10		STEMER Vincent	206165
6		GYGAX Célien	203276
94		ZINKL Jonas	203277
13		NEUKOMM Arnaud	207264
71		KOLLER Ludovic	201184
29		MERCAY Louis	206162
26		SCHÜLL Gwenaël	98332

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
10:21	94	13	1		
13:33	6	13	2		
18:13	TS		3		
33:58	18		4		
35:44	13	26	5		
40:58	13	18	6		
45:06	13		7		
47:07	TS	18	8		
59:46	18	TS	9		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
23:26	45	2	24:00	K1	
38:50	13	2	40:50	D	
46:06	22	2	48:06	E	
51:24	26	2	51:43	G1	
56:06	93	2	57:09	A	

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	217001
	BOSS Cédric			

TOTAL	9
TIME OUT	X
TOTAL	10 min

2 Givisiez			
Nr. No.	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.
TS	C	BAERISWYL Alexandre	4026
76	A	AYER Jean	217050
31	G	MEYER Laurent	201311
29	G	REGLI Neil	211192
81		STEBLER Alain	2149
92		PAGE Gilles	201635
12		BORNE Samuel	207343
11		FLEURY Jérôme	201381
10		SPICHER Jérémie	201378
70		MOREL Loïc	206265
44		SUTER Elliot	270005
34		SCHORNOZ Kellian	213119
26		SUNDERMANN Fabrizio	201571

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
00:50	TS	34	1		
10:01	81	TS	2		
24:00	11	TS	3		
38:17	34	TS	4		
51:43	10	TS	5		
57:09	11	TS	6		
58:48	81	12	7		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
03:14	70	2	05:14	B1	
19:50	44	2	21:50	A	
46:06	76	2	48:06	J1	
48:01	26	2	50:01	H	
59:22	81	2	59:46	C1	

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	2202
	RIGOLET Laurent			

TOTAL	7
TIME OUT	X
TOTAL	10 min

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	9	7	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.					